

## RAPPORT MORAL

### ASSEMBLEE GENERALE DU 14 MAI 1998

---

C. Michel <sup>1</sup>

Les activités 1997 de l'A.E.E.M.A. se sont réparties en deux phases de durée sensiblement égale, la première largement dominée par l'organisation du 8<sup>ème</sup> Symposium de l'I.S.V.E.E., la seconde renouant avec des préoccupations et des initiatives plus traditionnelles dans la vie de notre association.

La première moitié de l'année a été consacrée aux phases ultimes de préparation du congrès de l'I.S.V.E.E., qui s'est tenu à l'Institut Pasteur du 8 au 11 Juillet.

Les bilans et comptes-rendus de cette manifestation sont développés en détail dans le No 33 du Bulletin. Avec une assistance de près de 500 participants, les incertitudes budgétaires se trouvaient levées, et la réunion a pu se dérouler dans des conditions optimales, la météorologie même s'étant *in extremis* rangée à nos vœux. Un questionnaire de satisfaction mis à la disposition des congressistes a fourni quelques 180 réponses. Hormis quelques critiques mineures, presque toutes ont exprimé des jugements positifs, tant en ce qui concernait la qualité scientifique des sessions que les activités conviviales programmées en annexe. Le cours pré-ISVEE a également bénéficié d'appréciations élogieuses. On peut parler de réussite, et tous les membres de l'association peuvent se sentir récompensés de leurs efforts.

Les activités de caractère plus classique relancées à partir du 2<sup>ème</sup> semestre devraient prendre effet dans le courant 1998. Elles peuvent s'ordonner en 3 points :

- **Manuel d'Epidémiologie appliquée** : le tirage initial s'est trouvé très vite épuisé, et sous le constat d'une demande maintenue il a fallu songer à une réimpression. Comme précédemment, celle-ci a bénéficié du concours de l'OIE. Par ailleurs, une traduction en Japonais a été réalisée. Une version en Anglais est également en cours de réalisation avec le soutien financier de la FAO.
- **Glossaire** : une traduction en anglais, en cours depuis 4 ans, avec le soutien financier de l'OIE, approche de son terme.
- **Sections étrangères** : il existe une remarquable vitalité dans ce domaine et les correspondants des sections étrangères représentent maintenant la moitié des membres de l'Association. Un projet de formation à l'Epidémiologie destiné à la Roumanie est en cours d'élaboration sous l'égide de l'Union européenne. L'AEEMA a été appelée à jouer le rôle d'intermédiaire dans les discussions actuellement en cours.



---

<sup>1</sup> Secrétaire-adjoint de l'AEEMA